



AMBASSADE DE FRANCE EN SERBIE

*Liberté
Égalité
Fraternité*



Република Србија
МИНИСТАРСТВО ПРОСВЕТЕ
НАУКЕ И ТЕХНОЛОШКОГ РАЗВОЈА

Број : 680-00-00224/14/ 2009-06

Датум : 05.07.2024.

Немањина 22-26, Београд

ANNEXE 1 A LA CONVENTION PORTANT SUR LA PASSATION DE L'EXAMEN DU DIPLOME DELF DANS LES ECOLES DE LA REPUBLIQUE DE SERBIE Numéro 680-00-00224/2009-06

Cette annexe est établie à Belgrade, le 05/07/2024 entre :

1. L'Ambassade de France en République de Serbie, située à Belgrade, 11, rue Pariska, représentée par Monsieur Pierre Cochard, Ambassadeur.

Et

2. Le Ministère de l'Éducation de la République de Serbie, situé à Belgrade, 22-26 rue Nemanjina, représenté par Prof. Dr. Slavica Đukić Dejanović, Ministre

En se basant sur l'annexe 1 de la Convention numéro 680-00-00224/2009-06 signée le 18/11/2010 à Belgrade, portant sur la passation de diplômes DELF dans les établissements scolaires en République de Serbie, les deux parties contractées ont convenu de ce qui suit :

Article n°1

Les parties contractantes ont convenus que l'examen du diplôme DELF peut avoir lieu les 14 et 15/12/2024 dans les établissements scolaires suivants :

ALEKSINAC

1. Ecole primaire Ljupče Nikolić

ARANDELOVAC

2. Ecole primaire Milan Ilić Čiča
3. Ecole primaire Ilija Garašanin
4. Lycée Miloš Savković
5. Ecole primaire Milan Obrenović

ALEKSANDROVAC

6. Ecole primaire Heroj Rosa Trifunović

BARIC

7. Ecole primaire 14. Oktobar

BEOGRAD

8. Lycée VII de Belgrade
9. Lycée XIII de Belgrade
10. Lycée VIII de Belgrade
11. Ecole primaire Aca Milosavljević
12. Ecole primaire Vasa Pelagić
13. Ecole primaire Vladislav Ribnikar
14. Ecole primaire Vojvoda Radomir Putnik
15. Ecole primaire Vuk Karadžić
16. Lycée X de Belgrade Mihajlo Pupin
17. Ecole primaire Dragan Lukić
18. Ecole primaire Duško Radović
19. Ecole primaire Đura Jakšić
20. Lycée de Zemun
21. Ecole primaire Jovan Popović
22. Ecole primaire Josif Pančić
23. Ecole primaire Knjeginja Milica
24. Ecole primaire Kraljica Marija
25. Ecole primaire Milan Rakić
26. Ecole primaire Nadežda Petrović
27. Lycée I de Belgrade
28. Ecole primaire Svetozar Marković
29. Ecole primaire Skadarlija
30. Ecole primaire Stefan Dečanski
31. Ecole primaire Stefan Nemanja
32. Ecole primaire Sutjeska
33. Lycée III de Belgrade
34. Ecole primaire Ujedinjene nacije
35. Lycée Filologique
36. Lycée XIV de Belgrade
37. Ecole primaire Jovan Miodragović
38. Ecole primaire Pavle Popović
39. Ecole primaire Sveti Sava
40. Lycée IX de Belgrade Mihailo Petrović Alas
41. Lycée Patrijarh Pavle
42. Ecole primaire Lazar Savatić

BOR

43. Ecole primaire Dušan Radović
44. Lycée Ekonomsko-trgovinska škola

BUJANOVAC

45. Ecole primaire Branko Radičević

ČACAK

46. Lycée
47. Ecole primaire Milan Blagojević
48. Ecole primaire Preljina

ČAJETINA

49. Ecole primaire Dimitrije Tucović

ĆICEVAC

50. Ecole primaire Dositej Obradović

GORNJI MILANOVAC

- 51. Ecole primaire Sveti Sava
- 52. Ecole d'économie et de commerce Knjaz Miloš
- 53. Ecole primaire Desanka Maksimovic
- 54. Lycée Takovski Ustanak

GUCA

- 55. Ecole secondaire Dragačevo

JAGODINA

- 56. Ecole primaire 17. Oktobar
- 57. Ecole primaire Svetozar Marković

KLADOVO

- 58. Ecole secondaire
- 59. Ecole primaire Vuk Karadžić
- 60. Ecole primaire Stefanija Mihajlović
- 61. Ecole primaire Svetozar Radić
- 62. Ecole primaire Hajduk Veljko

KRAGUJEVAC

- 63. Lycée Prva kragujevačka gimnazija

KRALJEVO

- 64. Ecole primaire Dimitrije Tucović
- 65. Lycée

KRUSEVAC

- 66. Ecole primaire Jovan Popović
- 67. Ecole primaire Žabar
- 68. Lycée

KURSUMLIJA

- 69. Lycée
- 70. Ecole primaire Miloje Zakić

LAZAREVAC

- 71. Ecole primaire Vojislav Voka Savić
- 72. Lycée de Lazarevac

LESKOVAC

- 73. Ecole primaire Rade Metalac

NIS

- 74. Ecole secondaire Nikola Tesla
- 75. Ecole primaire Učitelj Tasa
- 76. Ecole primaire Car Konstantin
- 77. Ecole primaire Radoje Domanović
- 78. Lycée Ier de Niš Stevan Sremac
- 79. Lycée Svetozar Marković
- 80. Ecole primaire Ratko Vukićević
- 81. Ecole primaire Kole Rašić
- 82. Lycée Bora Stanković

NOVI BANOVC

83. Ecole primaire Nikola Tesla

NOVI SAD

- 84. Lycée Jovan Jovanović Zmaj
- 85. Lycée Svetozar Marković
- 86. Lycée Isidora Sekulić
- 87. Ecole primaire Sonja Marinković
- 88. Ecole primaire Đorđe Natošević

OBRENOVAC

- 89. Ecole primaire Jovan Jovanović Zmaj

ORESKOVICA

- 90. Ecole primaire Đura Jakšić

OSIPAONICA

- 91. Ecole primaire Heroj Srba

PANCEVO

- 92. Ecole primaire Vizija

PARACIN

- 93. Ecole Technique

PETROVAC

- 94. Ecole primaire Bata Bulić

PIROT

- 95. Ecole primaire Vuk Karadžić
- 96. Ecole primaire Dušan Radović
- 97. Lycée Pirot
- 98. Ecole primaire 8. septembar

PROKUPLJE

- 99. Ecole primaire Mirko Milić Rakić

PODVRSKA

- 100. Ecole primaire Ljubica Jovanović Radosavljević

POZAREVAC

- 101. Lycée de Požarevac
- 102. Ecole primaire Desanka Maksimović
- 103. Ecole primaire Jovan Cvijić
- 104. Ecole primaire Dositej Obradović

RACA

- 105. Ecole primaire Đura Jakšić

REKOVAC

- 106. Ecole primaire Svetozar Marković

SABAC

- 107. Ecole primaire Majur

SEDLARE

108. Ecole primaire Branko Radičević

SMEDEREVO

- 109. Ecole primaire Branislav Nušić
- 110. Ecole primaire Branko Radičević
- 111. Ecole primaire Dositej Obradović
- 112. Lycée Smederevo

SOMBOR

- 113. Ecole primaire Avram Mrazović

SREMSKI KARLOVCI

- 114. Lycée Filologique

STALAC

- 115. Ecole primaire Vojvoda Prijezda

STARA PAZOVA

- 116. Lycée Branko Radičević

TRSTENIK

- 117. Lycée Vuk Karadžić

UB

- 118. Ecole primaire Milan Munjas
- 119. Lycée Branislav Petronijević

UZICE

- 120. Lycée d'Užice
- 121. Ecole primaire Slobodan Sekulić
- 122. Ecole primaire Dušan Jerković

VALJEVO

- 123. Ecole primaire Milovan Glišić
- 124. Lycée de Valjevo
- 125. Ecole primaire Sveti Sava

VELIKO GRADISTE

- 126. Ecole secondaire Miloje Vasić

VRANJE

- 127. Lycée Bora Stanković
- 128. Ecole primaire Svetozar Marković

VRNJACKA BANJA

- 129. Lycée

ZAJECAR

- 130. Ecole d'économie et de commerce
- 131. Ecole primaire Ljuba Nešić
- 132. Ecole primaire Ljubica Radosavljević Nada
- 133. Lycée Zajčar

ZRENJANIN

- 134. Lycée de Zrenjanin

Article 2

Cette annexe 1 entre en vigueur le jour de sa signature par les représentants des parties contractantes.

Article 3

L'entrée en vigueur de cette annexe rend caduque l'annexe 1 de la convention portant sur la passation de l'examen de diplôme DELF dans les établissements scolaires en République de Serbie numéro 680-00-00224/13/2009-06, qui a été signée le 07/11/2023.

Article 4


En cas de modification ou de complément des informations contenues dans l'annexe 1, les parties contractantes ont convenu de modifier ou de compléter par écrit cette annexe, au plus tard dans un délai de 30 jours à partir de la demande de correction.

Article 5


Cette annexe a été établie en 4 (quatre) exemplaires originaux dont 2 (deux) en serbe et 2 (deux) en français, dont chacune des parties garde 1 (un) exemplaire original serbe et 1 (un) exemplaire en français.

Les exemplaires de l'annexe 1 en serbe et en français ont la même valeur juridique et font foi d'originaux.

Ambassade de France en Serbie



Pierre Cochard
Ambassadeur



Ministère de l'Éducation



Prof. Dr. Slavica Đukić Dejanović
Ministre

